

Revue de presse

pascal dufour
.com
Airs Salins

en vente partout !

Photo : Alexandre Deslauniers

AS BC FB

pascal dufour
Airs Salins

The image is a promotional poster for the album 'Airs Salins' by Pascal Dufour. It features a photograph of the artist sitting on a wooden bench, playing an acoustic guitar. He is wearing a light blue button-down shirt and jeans. The background is a rustic interior with wooden beams and a red fabric hanging. The text 'pascal dufour .com' is written in large blue letters at the top, and 'Airs Salins' is written in a black, handwritten-style font below it. At the bottom right, there is a small inset photo of the artist and the text 'en vente partout !'. Social media icons for Twitter, AS, BC, and Facebook are located at the bottom right. A photo credit 'Photo : Alexandre Deslauniers' is at the bottom left.

Le Soleil

de la Floride

DEPUIS 1983 LE JOURNAL DES FRANCOPHONES

Hialeah Beach
1001 East Hialeah Beach Blvd
(954) 454-1001

Pompano Beach
3741 East Atlantic Blvd
(954) 785-7110

Lauderhill
7320 West Oakland Park Blvd
(954) 570-7328

ou téléphoner au 1 800 CAISSES

Desjardins
Bank

1,99\$

2117 Hollywood Blvd.
Hollywood, FL 33020
954-922-1800

FÉVRIER 2012 Vol. 29 No. 19 - 341

www.lesoleildelafloride.com

Villa Sinclair
Meilleur Supérieur
Petit Hotel & Villa
d'Hollywood Beach, Floride

2117 Pkwy 20 - Hollywood Beach, Floride
Villa Sinclair.com • 954-922-1800

\$100 de Remise par Garantie
pour les lecteurs du "Soleil"

*Le montant de la Remise varie de 1 dollar à 100 \$ selon le montant de l'achat initial. Seul pour les résidents de la Floride.

Canada Fest

UN SUCCÈS MONSTRE !



PASCAL DUFOUR
& **ÉLIZABETH BLOUIN-BRATHWAITE**

En Bref...

CANADAFEST
PAGES 2 & 33

L'ÉCONOMIE AMÉRICAINE
PAGE 10

PERSONALITÉ DU MOIS
PAGE 13

DESTINATION DU MOIS
PAGE 34

GOLFEURS
Jouez au golf aux PLUS BAS PRIX
PAGE 37

Galaxy 1 jour

NOUVEAU Palm Beach "Plus"
Excursions guidées en français
Key West
Côte ouest, Ft Myers
St Augustine
Cap Canaveral
Sarasota Musée Ringling
Grand tour de Miami

2x1
*Conditions spéciales appliquées sur certaines excursions et départs
à partir de **41\$**

954.929.9464
349 Johnson St.
Hollywood à l'intérieur du magasin WINGS

Promotion 2 pour 1: Non cumulable avec aucune autre promotion déjà en vigueur. Les sièges par autobus sont réservés par départ. Promotion valide jusqu'à épuisement des inventaires. Les taxes, surcharges et portebagages doivent être réglés par les 2 passagers. Exemple: tour de Miami. Prix par personne 88\$. Total: 85\$ x 2 (pas/pajour) + 14\$ + 9\$ pour un total 208\$ ou 41,60\$ par personne.



Le chanteur J.C. Harrison nous représente en Europe depuis quelques années avec beaucoup de succès. Le public a vraiment bien apprécié.



Enn dernière, la jeune Élisabeth Boucher avait fait fureur et ce fut le cas encore cette année. Le talent ne saurait mentir. Elle chante ce que les autres n'osent plus transporter avec une joie et un charisme indéniables.

Chronique
Arts & spectacles Richard Huot

LE CANADAFEST 2012

Grâce à nos commanditaires et au public nombreux, la 29^{ème} édition du CanadaFest a connu un immense succès sur la plage de Hollywood. Selon les autorités de la ville, plus de 150,000 personnes ont visité le site, les kiosques et assisté aux spectacles. Une véritable manne pour les commerçants qui, habituellement, font plus de la moitié de leur chiffre d'affaire annuel lors des ces deux jours de fête. Le soleil radieux était aussi au rendez-vous pour les Snowbirds qui venaient de quitter le froid de notre pays. Ils sont un très grand nombre à planifier leurs vacances hivernales autour du CanadaFest. L'apport des commanditaires est essentiel pour concrétiser un tel événement, soulignons ici les participations de Desjardins Savings Bank, RBC Bank, SG Resorts - Hollywood Beach Resort, Le Soleil de la Floride, Memorial Hospital Pembroke, le Consulat Canadien de Miami, Seminole Casino, Securiglobe et de plusieurs autres à qui il faut adresser un grand merci.



Un tout nouveau disque sur le marché, une Place des Arts dans quelques jours, Pascal Dufour a fait vibrer la basse avec ses rythmes d'été. Un vrai bon genre...



Luce Morin a fait danser et chanter la foule. Belle voix, magnifique choix de chansons et de rythmes.

Voici quelques images de ce festival unique au monde :



Un Hallelujah tellement bien rendu par trois artistes accompagnés par la foule au bord des lattes. Un chant de finale empreint d'émotion. Carla Beaugrenon, Éliane Bouchard, Jocelyn Gabriel et Pascal Dufour.



Carla Beaugrenon et Élisabeth Boucher ont fait vibrer la foule à celle de Éliane Bouchard. Une véritable tornade...



Une partie des responsables de la grande réussite des spectacles et du fun ont été présents sur la scène : Dominique Chapuis, Robert Doyon, Carla Beaugrenon, Éliane Bouchard, Jocelyn Gabriel, Pascal Dufour, Guillaume Rivard et Jonathan Lorys.

Pour une première année, SG Resorts International-Hollywood Beach Resort s'est jointe à l'équipe des commanditaires. Les artistes du CanadaFest l'ont déjà et s'y attendent comme chez eux. Sur la photo : Lindsay, Corbin et Casson. Nous leur souhaitons la bienvenue dans notre équipe.



Les musiciens, Dominique Chapuis, Guillaume Rivard et Jonathan Lorys se sont vite liés d'amitié avec Jocelyn Gabriel et lui veulent désormais une grande réussite.

HERITAGE VILLAGE
LAC OBERON, FLORIDE

QUE DE BONNES RAISONS pour se rendre à Heritage Village :

- Acheter ou louer une maison moderne ou un condo pour VE ou autre
- Grands terrains de 3 000 p² minimum
- Région tranquille et sécuritaire
- École de la majorité francophone à 90 %
- Internet haut débit
- Activités en tous genres
- Communauté dynamique et active que recommander d'aller là pour investir intelligemment

www.heritagevillageflorida.com



Une oasis de paix en plein cœur de la Floride

Pour information, visitez notre site ou nous appelez par vos-mièmes

Il nous fera plaisir de vous offrir un tour guidé du parc !

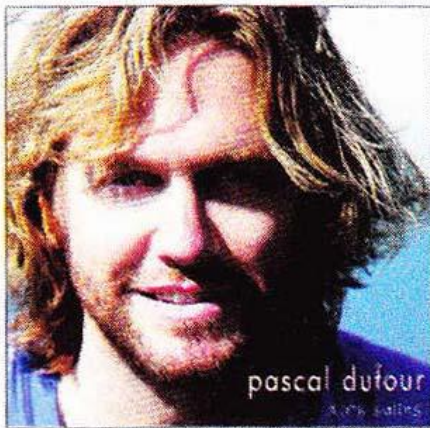
3353 SE 2nd Terrace
Ocala, FL 34974
(863) 763-8666



7JOURS – SECTION MUSIQUE

Par Annie Lafontaine

3 NOVEMBRE 2011



PASCAL DUFOUR

Airs salins

L'ancien guitariste des Respectables, qui joue maintenant de la musique en solo, présente son

deuxième album, qui fait suite à *Ici, le temps nous appartient*, sorti en 2008. *Airs salins*, c'est un disque ensoleillé, universel et musicalement coloré de rythmes funk, soul, folk et reggae. On reconnaît bien le compositeur des grands succès de son ancien groupe! Estival et toujours accrocheur! **B+**

Le Soleil

Cahier Arts magazine

19 novembre 2011

Pascal Dufour : soleil et airs salins

Sophie Gall

Pascal Dufour, l'ancien guitariste des Respectables, court plusieurs projets à la fois. Résultats : un nouvel album, Airs salins, sorti le 27 octobre, des musiques originales pour le documentaire Chercher le courant, et deux titres punk-new wave pour le film Funkytown.

Airs salins est un album bref, de neuf chansons. «J'avais des lignes directrices pour une trentaine de chansons, mais faut choisir», lance Pascal Dufour. Épaulé par quelques auteurs et amis (Jamil, Éric Valiquette, DomLebo), l'élagage a été fait. «Quand il y a trop de chansons, on perd le focus, le produit est dilué, il n'y a plus de sensations.»

Neuf chansons empreintes d'un positivisme évident, de bonheur simple. «J'essaye de sortir ce qu'il y a de beau, de parler des choses où il y a de la lumière, du soleil.» Les voix d'Élizabeth Blouin-Brathwaite et de Valérie Daure s'ajoutent à celle de Pascal Dufour pour atteindre le son estival recherché.

L'enfant en soi

L'enfant en Pascal Dufour n'est sans doute pas loin dans cet album. «J'allais souvent en vacances au bord de l'océan et dès que je sentais l'air salin, ça me mettait dans un mood de réceptivité. Je sortais ma guitare et... «J'espère que la puissance de l'air salin se sent sur l'album.» La vie sans souci, la plage et la campagne semblent être les endroits les plus propices à la création. Il y a aussi le sous-sol de la maison, transformé en studio, où il se passe beaucoup de choses. «Mais avant de faire de la musique avec les amis, on passe notre souper à jaser d'environnement, d'écologie», rit Pascal Dufour. Nicolas Boisclair et Alexis de Gheldere, les réalisateurs du documentaire Chercher le courant, font partie des amis en question. «Quand j'ai vu le film pour la première fois, à l'époque, il durait trois heures et demie. J'ai tout de suite voulu faire de la musique sur les images», se souvient Pascal Dufour, qui aime créer pour des films. «Funkytown a aussi été une bonne expérience. Faire la recherche pour créer deux chansons new wave un peu punk, ça été l'fun», dit celui qui a dû se replonger dans une ambiance musicale lointaine avant de trouver le bon son. YouTube a été un outil précieux pour ça. Pascal Dufour, début quarantaine, ne s'ennuie pas de la période Respectables. «C'était une belle partie de ma vie, mais je voulais simplement voir autre chose. J'espère varier, travailler à différents projets. Toujours dans la musique.»

NOUVELLE VIE NOUVELLE LIBERTÉ

Pascal Dufour ne s'ennuie pas du rock and roll. Au contraire, amoureux de sa nouvelle carrière solo, l'ex-Respectable nous offre *Airs salins*, son second album aux accents soul et funk.

Cédric Bélanger
Le Journal de Québec

Il est bien loin, donc, le Pascal Dufour qui se déhanchait frénétiquement en jouant *Ho!à décadence*.

« Si le rock and roll me manque? Des fois, je me le demande parce que je regarde un clip, par exemple, des White Stripes et je trouve ça cool, je me dis que ça me manque peut-être. Puis, après cinq minutes, je fais : non. J'en ai fait en maudit, je me suis pétié les oreilles en masse. Je suis juste rendu à un autre moment dans ma vie », lance Dufour, qui s'est entretenu avec le *Journal* pour discuter de ses *Airs salins*. Dans cet autre moment de sa vie, Pascal Dufour ne se voit pas non plus retourner dans un groupe à temps plein.

« Non, non, non. C'est vraiment trop plaisant. Ce que je n'ai pas fait pendant des années, c'est de créer avec plein de monde, rencontrer beaucoup de musiciens. (Avec Les Respectables), nous étions vraiment un petit noyau qui se tenait ensemble. Comme une famille. Aujourd'hui, je découvre. Comme si j'avais une nouvelle vie. J'ai une nouvelle liberté. » Je ne regrette rien du passé non plus. J'ai eu de très beaux moments. Simplement, dans la vie, on change. »

DES RENCONTRES D'ÉCRITURE

Après un premier opus, *Ici, le temps nous appartient*, lancé en 2008, Dufour est donc de retour avec *Airs salins*, un disque qui est le fruit de plusieurs séances d'écriture avec Jamil et Eric Valliquette et Dom Lebo, qui se sont étalées sur trois ans.

« Ça a été un processus ben le *fun*. Écrire des chansons et faire de la musique, ça m'amuse. D'être dans un état de création constant, c'est un peu mon but. Donc, je m'organise des rencontres avec des auteurs. J'arrivais avec des idées, des bouts de textes. On s'assoit et on se disait qu'il fallait créer quelque chose. On en a créé beaucoup, puis



PASCAL
DUFOUR

PHOTO COURTOISIE

on s'est dit qu'il fallait sortir un album. »

SOUL ET COURT

Maintenant à la tête de sa propre compagnie de disques (Esperanto musique), Pascal Dufour a enregistré *Airs salins* dans son sous-sol. Le premier extrait, *Redescendre sur terre*, avec les voix de Élisabeth Blouin-Brathwaite et Valérie Daure, donne le ton à un album aux rythmes ensoleillés, baignant dans le folk, la pop et la soul. « C'est un peu plus soul. Je suis un gros fan des années 1960 et je suis influencé par ça. »

Un album court, par contre, avec seulement neuf chansons au menu. « Souvent, j'écoutais des albums d'artistes que j'aime beaucoup et je me disais qu'on dilue le message quand il y a trop de chansons. À un moment donné, tu n'écoutes même plus. Je préfère les albums un peu plus courts », observe Dufour.

SUR LA ROUTE EN 2012

En vente depuis le 27 octobre, *Airs salins* aura évidemment sa tournée, qui devrait prendre son envol en 2012.

« D'ici là, dit Pascal Dufour, il y a plusieurs autres choses que je vais annoncer en temps et lieu. Nous sommes en train de faire la mise en scène du spectacle *Airs salins*. On fait la Place des Arts en janvier. Québec, ça devrait être dans le coin de mars 2012. »

Le spectacle sera constitué des titres de ses deux albums solos. Il ne prévoit pas reprendre d'anciens titres des Respectables.

« J'en fais une des fois quand les gens me le demandent. Mais il n'y a pas beaucoup de chansons des Respectables qui s'intègrent à mon spectacle. J'ai joué ces chansons longtemps et on dirait que ça me fait du bien de les mettre de côté un bout », conclut-il.

PASCAL DUFOUR... EN QUELQUES MOTS

Si on demande à Pascal Dufour à quel âge il a commencé à faire de la musique, il vous répondra que du plus loin qu'il se souvienne, il en a toujours fait. Déjà très jeune, ce garçon de Québec s'amusait à reproduire au violon et par la suite à la guitare, les mélodies accrocheuses qu'il pouvait entendre ici et là. La passion de Pascal pour la musique et son talent unique de mélodiste se font reconnaître très tôt dans sa vie. L'album "Ici Le Temps Nous Appartient" (2008), son premier opus, a remporté un vif succès auprès de la critique et du public. C'est ce premier album qui donnera la pièce "Citoyen Du Monde" qui s'ajoute à la liste des succès que Pascal cumule déjà avec "Amalgame", "Libre", "Ma Vie À L'Heure" etc.. Il a également eu l'immense privilège de voir quelques-unes de ses compositions reprises par l'Orchestre Symphonique De Montréal en 2007.

Avec son nouveau disque, "Airs Salins", sorti en 2011, Pascal Dufour nous démontre encore une fois qu'il est le maître incontesté de la mélodie accrocheuse et ose davantage dans la composition et les arrangements. C'est aussi en prenant conscience du pouvoir des mots, que Pascal a décidé d'orienter sa création en lien avec ses convictions et de se servir d'elle comme véhicule pour faire part de ses préoccupations sociales. Le public découvrira ainsi le côté émotif de Pascal Dufour, mais également l'aspect ludique de sa personnalité.

En visitant le site, vous pourrez en connaître un peu plus sur Pascal Dufour. Bonne visite!

PASCAL... EN QUELQUES CHANSONS

Chercher le courant

Musique : Pascal Dufour

Amalgame

Texte : Pascal Dufour et Sébastien Plante

Musique : Pascal Dufour

Holà Décadence

Texte : Pascal Dufour, Sébastien Plante et André Vanderbis

Musique : Pascal Dufour

Plaisir

Texte : Pascal Dufour, Sébastien Plante et Roger Tabra

Musique : Pascal Dufour

On fait c'qu'on aime (We want the sunshine)

Texte : Pascal Dufour et Sébastien Plante

Musique : Pascal Dufour

Ma vie à l'heure (La toune de l'Ouest)

Texte et musique : Pascal Dufour

Libre

Texte et musique : Pascal Dufour

Virer le monde à l'envers

Texte : Sébastien Plante

Musique : Pascal Dufour

Pourquoi

Texte : Pascal Dufour et Yves Laramée

Musique : Pascal Dufour

Mêle-toi de tes affaires

Texte : Pascal Dufour et Yves Laramée

Musique : Pascal Dufour

La seule chose que tu me dois

Texte : Marie-Jo Morin

Musique : Pascal Dufour

Un p'tit geste pour changer le monde

Texte : Sébastien Plante, Pascal Dufour et Yves Laramée

Musique : Sébastien Plante et Pascal Dufour

Qu'est que t'attends (pour Caroline Néron)

Texte : Marie-Jo Morin et Caroline Néron

Musique : Pascal Dufour et Gardy Fury

C'est juste d'l'amour (pour Caroline Néron)

Texte : Marie-Jo Morin et Caroline Néron

Musique : Pascal Dufour